



SOLICITUD DE AUTORIZACIÓN DE PROYECTOS DE EXPERIMENTACIÓN ANIMAL DE ACUERDO CON EL REAL DECRETO 53/2013, DE 1 DE FEBRERO, POR EL QUE SE ESTABLECEN LAS NORMAS BÁSICAS APLICABLES PARA LA PROTECCIÓN DE LOS ANIMALES UTILIZADOS EN EXPERIMENTACIÓN

ANIMALIEKIN ESPERIMENTATZEKO PROIEKTUAK BAIMENTZEKO ESKAERA, OTSAILAREN 1EKO 53/2013 ERREGE DEKRETUAREN ARABERA (53/2013 ERREGE DEKRETUA, OTSAILAREN 1EKOA, SAIKUNTZAK EGITEKO ERABILTZEN DIREN ANIMALIAK BABESTEKO OINARRIZKO ARAUAK EZARTZEN DITUENA)

1. Tipo de solicitud/ Eskaera mota	
<input type="checkbox"/> Autorización de proyecto/ <i>Proiektua baimentzea</i> : Tipo/Mota I <input type="checkbox"/> Tipo/Mota II <input type="checkbox"/> Tipo/Mota III <input type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/> Prórroga de la validez de la autorización/ <i>Baimenaren baliozkotasuna luzatzea</i> Proyecto con código de identificación/ <i>Proiektuaren identifikazio kodea</i> :	
<input type="checkbox"/> Cambio de condiciones (que implica impacto negativo en el bienestar de los animales)/ <i>Baldintzak aldatzea (horrek eragin negatiboa badakar animalien ongizatean)</i> Proyecto con código de identificación/ <i>Proiektuaren identifikazio kodea</i> :	
2. Denominación del proyecto (Título de proyecto)/ <i>Proiektuaren izena (proiektuaren izenburua)</i>:	
3. Duración (años y meses)/ <i>Iraupena (urteak eta hilabeteak)</i>:	
4. Datos de la persona usuaria o persona responsable del Proyecto/ <i>Erabiltzailearen edo proiektuaren arduradunaren datuak</i>:	
Nombre y apellidos/ <i>Izen-deiturak</i> :	
DNI/NIF/ NAN/IFZ:	Cualificación/ <i>Kualifikazioa</i> :
Centro/ <i>Zentroa</i> :	
Dirección/ <i>Helbidea</i> :	
Tel.:	Email:
5. Documentación adjunta/ <i>Erantsitako agiriak</i>:	
5.1 Propuesta de Proyecto/ <i>Proiektuaren proposamena</i>	<input type="checkbox"/>
5.2 Memoria con contenido según Anexo X/ <i>Memoria, X. eranskineko edukia biltzen duena</i>	<input type="checkbox"/>
5.3 Informe del Comité Ético del Centro/ <i>Zentroko Etika Batzordearen txostena</i>	<input type="checkbox"/>
5.4 Solicitud de Evaluación del Proyecto por O. Habilitado/ <i>Gaitutako organoak proiektua ebaluatzeke eskaera</i>	<input type="checkbox"/>
5.5 Evaluación del Proyecto por Órgano Habilitado/ <i>Gaitutako organoak proiektuaren inguruan egindako ebaluazioa</i>	<input type="checkbox"/>
5.6 Resumen no técnico. Solo Proyecto Tipo II y III/ <i>Laburpen ez-teknikoa (II. eta III. motako proiektuen kasuan bakarrik)</i>	<input type="checkbox"/>



6. Si es el caso, se precisa autorización/ Hala badagokio, baimena behar da	
Utilización de Personal que no dispone de la Capacitación necesaria y actúa bajo supervisión <i>Beharrezkoa den gaikuntzarik ez duten eta gainbegiratuta jarduten duten langileak erabiltzea.</i>	<input type="checkbox"/>
Origen de los animales (Especies que no procedan de establecimientos autorizados, especies amenazadas, animales capturados en la naturaleza, animales asilvestrados, animales vagabundos, uso de primates no humanos) <i>Animalien jatorria (establezimendu baimenduetatik ez datozen espezieak, espezie mehatxatuak, naturan harrapatutako animaliak, animalia basatiak, kaleko animaliak, gizakiak ez diren primateak)</i>	<input type="checkbox"/>
Ejecución de Procedimientos fuera de Establecimientos Usuarios. <i>Establezimendu erabiltzaileetatik kanpoko prozedurak gauzatzea</i>	<input type="checkbox"/>
Por condiciones de alojamiento <i>Ostatu baldintzak</i>	<input type="checkbox"/>
Porque el Procedimiento conlleva dolor, sufrimiento o angustia severos para los animales y es probable que dichos efectos sean duraderos y no puedan ser aliviados. <i>Prozedurak min, sufrimendu edo larritasun larria eragiten die animaliei, eta litekeena da ondorio horiek iraunkorrak izatea eta arindu ezin izatea.</i>	<input type="checkbox"/>
Porque algún animal será dado en adopción, realojado o devuelto a un hábitat, explotación u otro medio adecuado para la especie de que se trate. <i>Animaliaren bat adoptatuko dute, beste bizileku batera eramanen da, edota egokia den habitat, ustiategi edo beste ingurune batera itzuliko da.</i>	<input type="checkbox"/>
Utilizar métodos de eutanasia distintos a lo especificado en Anexo III. <i>III. eranskinean zehaztutakoak ez diren eutanasia metodoak erabiltzea.</i>	<input type="checkbox"/>
Otros (Especificar): <i>Beste batzuk (zehaztu):</i>	<input type="checkbox"/>
La persona solicitante, en calidad de investigador/a/responsable de este proyecto, DECLARA/ Eskatzaileak, proiektu honen ikertzaile/arduradun den aldetik, honako hau ADIERAZTEN DU:	
<p>- Que garantizará que se detenga cualquier procedimiento en el que se esté infligiendo dolor, sufrimiento, angustia o daño duradero innecesario a un animal en el curso del procedimiento/ <i>Bermatuko du prozeduran zehar animalia bati min, sufrimendu, larritasun edo kalte iraunkorra eragiten dion prozedura oro geldiarazten dela.</i></p> <p>- Que se asegurará de que los proyectos Tipo II o Tipo III se lleven a cabo con arreglo a la correspondiente autorización/ <i>Ziurtatuko du II. edo III. motako proiektuak dagokion baimenaren arabera egiten direla.</i></p> <p>- Que se asegurará de que los proyectos Tipo I se lleven a cabo de conformidad con la solicitud enviada al órgano competente o, en el caso de que este dé instrucciones en otro sentido, de acuerdo con las</p>	



mismas/ Ziurtatuko du I. motako proiektuak organo eskudunari bidalitako eskaeraren arabera gauzatzen direla, edo, organo eskudunak beste argibide batzuk ematen baditu, horien arabera.

- Que velará porque en caso de no conformidad se adopten las medidas adecuadas y estas medidas se registren y se conserven a disposición del órgano competente durante al menos tres años desde la fecha de expiración de la autorización/ Adostasunik ezean, zainduko du neurri egokiak hartzen direla, neurri horiek erregistratzen direla eta organo eskudunaren esku geratzen direla gutxienez hiru urtez, baimena iraungitzen den egunetik zenbatzen hasita.

Fecha/Data:

LA PERSONA RESPONSABLE DEL PROYECTO/ PROIEKTUAREN ARDURADUNA

Firma/ Sinadura

En cumplimiento de lo establecido en la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre de Protección de datos personales y garantía de los derechos digitales le informamos de que los datos que figuran en el presente formulario, así como los que se recaben relativos a su persona, serán tratados como Responsable por el Departamento de Desarrollo Rural y Medio Ambiente de Navarra, domiciliada en Pamplona, c/González Tablas 9. El tratamiento de los mismos, tiene como finalidad la gestión de " SOLICITUD DE AUTORIZACION DE PROYECTOS DE EXPERIMENTACION ANIMAL ", y la legitimación para el tratamiento es Interés Público. Tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos explicados en la información adicional. Para obtener una información más exhaustiva acerca del tratamiento que el Departamento hace de sus datos personales y de los derechos que le asisten puede consultar nuestro Aviso legal sobre Privacidad y Datos Personales a través de la página web del Departamento.

Datu Pertsonalak Babesteko eta Eskubide Digitalak Bermatzeko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoan ezarritakoa betez, jakinarazten dizugu inprimaki honetan agertzen diren datuak, bai eta zuri buruz jasotzen direnak ere, arduradun gisa tratatuko dituela Nafarroako Gobernuko Landa Garapeneko eta Ingurumeneko Departamentuak (González Tablas kalea 9, Iruña). Datu horien tratamenduaren helburua da "ANIMALIEKIN ESPERIMENTATZEKO PROIEKTUAK BAIMENTZEKO ESKAERA" kudeatzea, eta interes publikoa da tratamendua egiteko legitimazioa. Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian azaldutako beste eskubide batzuk ere. Departamentuak zure datu pertsonalei eta zure eskubideei ematen dien tratamenduari buruzko informazio zehatzagoa izateko, kontsultatu pribatutasunari eta datu pertsonalei buruzko gure lege oharra departamentuaren webgunean.